

Kinetic energy is

$$K = E - mc^2 = \sqrt{p^2 c^2 + m^2 c^4} - mc^2 = mc^2 \left(\sqrt{1 + \frac{p^2 c^2}{m^2 c^4}} - 1 \right).$$

Linear momentum is

$$p = mv / \sqrt{1 - \beta^2} = m\beta c / \sqrt{1 - \beta^2}$$

where

$$\beta = v / c.$$

Simple algebra leads to

$$K = mc^2 \left((1 - \beta^2)^{-\frac{1}{2}} - 1 \right).$$

You now do a binomial expansion

$$(1 - \beta^2)^{-\frac{1}{2}} \approx 1 + \frac{1}{1!} \left(-\frac{1}{2}\right) (-\beta^2)^1 + \frac{1}{2!} \left(-\frac{1}{2}\right) \left(-\frac{3}{2}\right) (-\beta^2)^2 + \dots = \frac{1}{2} \beta^2 + \frac{3}{8} \beta^4 + \dots$$

So,

$$K \approx mc^2 \left(\frac{1}{2} \beta^2 + \frac{3}{8} \beta^4 + \dots \right) = \frac{1}{2} mc^2 \beta^2 + \frac{3}{8} mc^2 \beta^4 + \dots$$

The first term you recognize as

$$K_{\text{classical}} = \frac{1}{2} mv^2$$

and the second term is the lowest order correction

$$\Delta K_{\text{classical}} = \frac{3}{8} mc^2 \beta^4,$$

so

$$\frac{\Delta K_{\text{classical}}}{K_{\text{classical}}} = \frac{3}{4} \beta^2$$

So, finally, for a 1% error,

$$0.01 = \frac{3}{4} \beta^2 \Rightarrow \beta = 0.116$$

which is your $v/c < 1/10$, I guess!